

man nun die Vita Honorati mit der Biographie Ansberts, so ergibt sich eine Uebereinstimmung nicht etwa nur in jenem einen Falle, vielmehr sind mehr als 15 Stellen aus der älteren Vita in die jüngere übernommen¹, und dabei beschränken sie sich nicht auf die beiden Texten der Vita Ansberti gemeinsamen Kapitel, sondern sind gleichmässig auf alle Abschnitte der grösseren Vita verteilt. Einige Beispiele mögen die Sachlage veranschaulichen:

Vita Honorati.

Praef. 1. Quamquam etsi adesset mihi serenitas mentis et famulatu idoneo menti lingua serviret, num abundantius laus eius proferri sermonibus meis poterit, quam in vestris sensibus manet?

1, 5. quam dulcis ei infantia, quam modesta pueritia, quam gravis adolescentia fuerit, — —. Eruditur sine aliqua suorum instantia.

7, 32. Confluentibus autem ad se potestatibus, — — quam ferventia sub mortali iam frigore mandata deprompsit — —. Magnas Christo debemus gratias, qui morte et resurrectione propria mortem nostram spe resurrectionis animavit, etc.

Vita Ansberti amplior.

Praef. Nam si adesset mihi serenae mentis facundia et famulatu idoneo lingua pareret, laus conversationis eius et sanctitatis eloquiis meis proferri non poterit, quam in vestrae religionis memoria manet.

3. Eruditur sine aliqua suorum instantia; fuerat namque in eo dulcis infantia, modesta pueritia, gravis adolescentia.

28. Confluentibus autem ad se potestatibus, ferventia Christi mandata devoto animo servari semper hortabatur — — magnasque Christo gratias semper agendas commonebat, qui morte et resurrectione propria mortem nostram spe resurrectionis animavit, etc.

Vita Ansberti brevior.

2. Eruditur sine aliqua suorum instantia, quia capax intellectus — — omnia abdita penetrabat.

Die kleinere Vita erweist sich mithin als Auszug aus der grösseren, und da diese nach 737 entstanden ist, im Vorworte aber die gleiche Quelle ausgeschrieben ist wie in

1) Hier wie bei der folgenden Erörterung beschränke ich mich auf die Wiedergabe einiger charakteristischer Stellen. Die Ausgabe der Viten im 5. Bande der *Scriptores rerum Merovingicarum* wird alle Entlehnungen durch besonderen Druck kenntlich machen. Ich gebe auch alle Citate nach dieser Ausgabe.